## ЛИФЛЯНДСКІЯ

# ГУБЕРНСКІЯ

Подписная цвна

На годъ. На полгода. На 3 мвс. На 1 мвс.

 Р. К.
 Р. К.
 Р. К.
 Р. К.
 Р. К.
 Р. К.

 Бевъ пересылки и доставки
 3 —
 2 —
 1 —
 — 50

 Съ доставкой на домъ въ городъ
 4 —
 2 50
 1 50
 — 75

 Съ пересылкой по почтъ
 5 —
 3 —
 2 —
 1 —



# Въдомости.

Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исплюченіемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней — отъ 10 час. утра до 4 час. по полудни.

Плата за частими объявленія:

за строку въ одинъ стодбець . . 8 коп. за строку въ два стодбия . . . 16 "

Выходять 3 раза въ недълю: по Понедъльникамъ. Средамъ и Пятницамъ.

TORE XLIV.

№ 127.

Понедъльникъ, 18 Ноября.

1896.

## BY NHONHACKON TYPERPHCKON THUOTPAOIN

инвется въ предажв:

## COBPAHIE

## узаконеній и распоряженій Правительства,

опубликованныхъ

въ Лифаяндской губерніп: 1893, 1894 и 1895 гг.

Цана за важдый годовой сборникъ:

въ бротпоровий 3 руб.

" переплетъ 3 руб. 75 коп.

## ОФФИЦІАЛЬНАЯ ЧАСТЬ.

Полицейскій урядникъ Вольмарской урядной полиців по ІІ участку Алексаняръ Васильсья за оказвиные имъ заслуга при поникъ разныхъ воровъ и грабителей и вообще за внергичную дъятельность и радъніе къ службъ удостоевъ Его Превосходительствомъ Г. Люоляндскимъ Губернаторомъ денежной выграды въ размъръ двадцати рублей.

ЛО 7780.

Въ ночь съ 13 на 14 Августа сего года совершены были въ гор. Ригъ два убійства, жертвами ковхъ были: ученикъ Робертъ Детерсъ, убитый на вспланадной площеди, около бульвара Тотлебена, и рабочій Густавъ Освальдъ, убитый на Митавскомъ предвіжстім у понтоннаго моста.

По приняти, всябдь за темъ, надленащихъ меръ въ розыскавию и задержавию лепъ. обвиниемыхъ въ совершении означенныхъ преступлений, а именно преступлений. Авинна и Андрея Яунбрада, и прусскаго поддавнаго Жанно Нагеля, старшему городовому гор. Вольмара Адаму Звенису, которому, между прочимъ, было поручено произвести розыскъ втихъ преступлиновъ и сообщены ихъ приметы, удалось одного изъ нихъ, Андрея Яунбрада, а равно причастнаго въ втому двлу Рейнгольда Лапена, отыскать 15 Сентября сего года въ грантовыхъ имахъ, расположенныхъ въ патримоніальномъ округа гор. Вольмара, и доставить обовкъ втихъ лицъ въ местную увздвую полицію, откуда они 18 того-же Сентября, по распоряженію Губернскаго Начальства, были доставлены въ гор. Ригу командированными для сей цали чинами Режской городской полиціи.

За описанное дъйствіе старшиго городоваго Адама Звениса, свидътельствующее о его внергін и осмотрительности, а равно въ виду удостовъренной Вольмарскимъ Увяднымъ Начальникомъ вообще ревностной и полезной службы назвивнаго городоваго, овъ, Звенисъ, удостоевъ Его Превосходительствомъ Г. Лифляндскимъ Губернаторомъ денежной награды въ размъръ двадцати рублей.

М 7777.

### Мъстный отдълъ,

#### Служебныя перемъны.

Довущенный въ занятимъ ваицелярсивго служителя въ ванцелярии Лифлиндского Губернатора, приписанный въ гор. Искову, по мъщанскопу онладу, Вильгельмъ Исперсонъ утвержденъ Г. Губернаторомъ въ дъйстиительной служители ИІ разряда и съ зачисленіемъ ему въ службу времени, пронеденнаго на испытаніи, съ 10 йоня 1892 года.

М. 7906.

По С.-Петербургскому почтово-теле-

графиону округу:

Перемещены: надскотрщики инашаго
оклада, неим. чина: управленія С.-Петер-

бургскаго почтово-телеграфнаго округа Крымова и Оррисаврскаго почтово-телеграфнаго отделенія Сикемя — темъ-же впаніями: Крымовъ въ Оррисаврское почтово-телеграфное отделеніе, а Сикеми въ Ревельскую почтово-телеграфную контору, оба съ 6 Ноября сего года.

#### Распоряжентя и объявлевія административныя

Г. Листандскимъ Губернаторомъ разръщено:

Провизору Явису Явисовичу *Недру* отврыть въ Тиргенскомъ приходъ, Валкскаго узъда, веведение для при-

готовленія минеральных» и оруктовых водь. М 3053.

П

Крестьянну Яну Янову Зарину открыть въ имъніи Сицавтенъ, Вадксивго увяда, ванеденіе для приготовленія фруктовыхъ водъ. Ж 3041.

III.

Крестьянну Лелуганской вол., Валкского убяда, Карлу. Оррасу открыть въ низнін Маріенбургь, Валкского убяда, заведеніе для приготовленія искусственныхъ минеральныхъ и фруктовыхъ водъ и лимовадовъ. М 3044.

Въ виду поступающихъ въ Леф. влидскую вазенкую палату заявленій и просыбъ частныхъ лидъ объ исчислезія причитающихся съ нихъ платемей государственнаго повемельнаго намога съ примъненіемъ льтотъ, дароважныхъ Всенилостивъйшинъ Мани-**Фестомъ 14 Мая 1896 г., и о зачис**вения въ счетъ будущихъ платежей такь уплать, которые произведевы нин нь текущемь году въ разивръ, превышающемъ льготный окладъ, палатою разъясияется: RUSCHEORO 1) что вей числившияся по счетамъ казначействъ къ 1 Января 1896 г. недовиви государственнаго поземельнаго налога на основанін ст. І п. Іа Всемилостивъйшаго Манифеста слагаются со счетовъ, 2) чт : назваченвый на 1896 г. октадъ государственваго поземельняго налога на основанія в. 2 той-же статьи взимается дишь въ половинномъ размере и 3) привимял во вняманіе, что съ 1 Января текущаго года по день Коронованія ИХЪ ИМПЕРАТОРСКИХЪ ВЕЛИ-ЧЕСТВЪ съ отдельныхъ плательщиковъ могди поступить платежи, превышающіе савдуеный съ нихъ затекущій годъ, въ силу дарованной ниъ Манифестомъ льготы, окладъ ејшажевоп к втолки отвинавоп согласно ст. XXV того-же Манифеста возврату или зачету за другіе платежи, вазенная палата, съ разръшенія Министерства Финансовъ, сделала соотвътствующія по вазначействамъ распоряженія о зачеть переплаченныхъ суммъ въ счеть будущихъ платежей, не выжидая кодатайствъ по сему предмету со стороны плательщиковъ. **№** 1343.

Лемзальскимъ городскимъ управленіемъ приглашаются всё приписанныя въ обществу г. Лем. за лица, родившіяся въ теченіе времени съ 1 Октября 1876 г. по 1 Октября 1876 г. и подлежащія отбытію воинской повиности въ будущемъ 1897 году, явиться не позже 31 Декабря 1896 г. въ сіе управленіе для внесенія въ призывные списки города Лемзаля за 1897 годъ и полученія свидётельство о приписко въ 11 Вольмарскому призывному участку.

Каждое изъ вышеозначенных дидъ обязано представить нижепоказанные документы и сиздвийя:  метрическое свидътельство о рожденіи;

 свидътельство учебнаго заведенія, а если у него таковаго нътъ, показавіе грамотно пи оно или нътъ;

3) списовъ находящихся въ настоящее время въ живыхъ членовъ семейства (т. е. родителей, братьевъ и сестеръ) съ точнымъ показаніемъ именъ, возраста, числа, мъсяца и года рожденія, какъ и мъста жительства наждаго нвъ нихъ;

4) повазаніе занятія, ремесла или провысла;

б) показаніе роднаго языка;

б) есин опо женато, повазаніе ниени и возраста жены и дітей;

 если нивются маздшіе братья, то представить ихъ метрическія свидътельства.

Вмёсть съ симъ сіе управленіе доводить до севдёнія тіхъ изъ вышеозначенныхь лиць, которым на основаніи ст. 119 и 120 устава о воинской повичности помелають отбыть 
воинскую повинность не въ городъ 
Лемзаль, а въ другихъ городахъ, 
что они обязаны заявить о томъ 
сему управленію не пояме 15 Января 
1897 года. 
Ж 445. 1

Предсёдатель Юрьево Верроского съёзда мировыхъ судей объявляеть для всеобщаго свёдёнія, что срочныя судебныя засёданія съёзда въ будущемъ 1897 году имёють состояться въ слёдующіе сроки:

Въ Январъ съ 20 по 29 число.

Февраль , 13 , 20 Мартъ , 18 , 22 , 29 Апрвав 21 , 28 Мав 19 , 28 , 18 Imet , 29 dr.orl 21 , 28 Августв 20 " 25 Сентабръ 17 Октябръ 23 30 " 17 , 28 Ноябрв

Декабръ "15 "22 " "М 343. 3

РОСПИСАНІЕ о числё мёсть раздробительной продажи крёпявать напитковъ въ гор.

РИГВ на 1897 г. (Утвержденное журнальнымъ постановленіемъ Лимлидскаго Губернскаго по городскимъ дъламъ іїрисутствія отъ 24 Октабря 1896 г.).

І. Въ 1897 году число ренсковыхъ погребовъ съ распивочном продажем кръпкихъ напитковъ, равно и питейныхъ лавовъ въ той части Ряжскаго городскаго округа, на воторую распространиется пъйствіе городоваго положенія 1892 года, не должно превымать числа сихъ лавовъ въ день объявленія настоящаго опредъленія думы.

И. Открытів и содержаніе ренсковыхъ погребовъ съ распивочною продажею крѣпкихъ напитковъ носпрещается въ Петербургской, Московской и Митавской частихъ города. III. Открытіе їн содержаніе питейныхъ занокъ поспрещается:

А. Въ районъ, состенщемъ изътородских частей и части Петербургской и Московскей частей, ограниченной дамбою, городскимъ выгономъ, Рыцарскою улицею, полотиемъ Мюльграбенской желбаной дерога, Дунабургскою и Гребенщиковскою улицами и набережною ръни Дяним.

В. Въ районъ Петербургской и Месковской частей, ограниченном улицами большою Медевшью, Мирною, Резельскою, Красильною, Матвъевскою и полотномъ Мюльграбенской мелевной дороги.

В. Въ райожь Московской части, ограничениюмъ: полотномъ Риго-Орловской желъзной дороги, улицами Динабургскою, большою и мадою Горными, Витебскою, большою Мостовскою и границею премняго округа земской полиціи.

Примъчаніе. Объ стероны граничных умить новиснованных въ пунктахъ А, В и В рейоновъ входять въ составъ последенихъ.

Г. По удинамъ Паровой, Дунтенгофской, малой Дубовой, Мостовой, Александровской, Дерштской, Суворовской, Маріниской, Карочевой и большой Московской, равно и въ угловыхъ домахъ, расположенныхъ по тъмъ же и пересъкающимъ ихъ удицамъ.

Д. Въ Митавской части, за искиюченіемъ умицъ: Каменкой, отарой
Амбарной, большой Дагерной, Езуской, Гольдингенской, старой Митавской, Митанскаго шоссе и Газенгольма (со видиченіемъ Фридрихсгольма), а также тъхъ частей
Митанской части, которыя до 15
Сентября 1888 г. принадлежали въ
Римскому убяду или въ опругу земской полиція. № 571. 3

## РОСПИСАНІЕ о числё мёсть рездробительной продажи прёнких напитновь въ городе ЮРЬЕВВ на 1897 г.

(Утвержденное журнальнымъ постановлениъ Лиолинденаго Губернскаго по городскимъ двламъ Присутствін отъ 24 Октябра 1896 г.)

Число встать заведеній для раздробительной продежи крацких напитвовъ, за исплюченіемъ трактирныхъ заведеній вськъ нанионованій, пивныть и портерныхъ лавокъ, погребовъ для продежи исилючительно русскихъ виноградимиъ винъ и питейной продажи въ буфетахъ, опредъллется для гор. Юрьева на 1897 г. въ 52, въ токъ числи: 6 штофиыхъ лавокъ, по двъ наждому владчльцу трехъ водочныхъ и спиртоочистительныхъ заводовъ, одинъ существующій уже ренсвовый погребъ, торгующій распивочно и на выносъ, и 45 ренсковыхъ погребовъ, торгующихъ исключительно вз вывось.

Открытіе реисковыхъ погребовъ, торгующих на выносъ, авшь разръшлется: а) въ районъ, ограниченномъ улицами: Шпропою, Яповлевскою, отъ угла Шировой до вателическаго костель, Мельинчною, Маріенгооскою. отъ угла Мельинчной до Каштановой ульцы, Каштановой до маста переer Precent. CECH DO дейной, Лодейной до раки Эмбахъ и въ В городской части Фортунского, Петербурговою до изсть пересъчения ел Аллейною и Римскою до Широкой умицы; б) по ужидань Ажейной, отъ мъста пересъченія ся Петербургскою удицею до психівтрокой влиники, по Алексапаровской улиць до мыста пересъчени си Спладочного и Ратушной до маста пересачения ся Ямаской улицею.

Примъчавіе. Открытіє ревсковыхъ погребовъ рагръщается по объкъ сторонамъ перечисленныхъ улицъ. "И 556. 2 РОСПЕСАНІЕ

о числь мість раздробительной продажи прішних напитионь вы городі

ВЕРРО на 1897 г. (Утвериденное журнальным постановленіскъ Лимляндоваго Губерискаго по городскимъ дъламъ Присутствія отъ 24 Октября 1896 г.)

Число всекъ заведений для раздробительной продажи врешенкъ нацитковъ, за исилючениет трантирныхъ заведений всекъ наименований, динныхъ и нертервыхъ лавокъ, погребовъ для исключительой продажи русскихъ виноградныхъ винъ и питейной продажи въ буфетихъ, опредъляется для города Верро на 1897 г. въ 13.

Отрытіе питейных заведеній воспрещается во всёхь отдаленных частяхь города, за исплюченіемь рядовь по Александровской, Дерптской и Средней улицамь между Георгіевской и Водяною, во Георгіевской между Александровскою и Песочною, по Воданой между Александровской и домомь Таганикь и по всей Песочной улиць. И 552. 2

#### POCHUCAHIE

о чисах ийсть раздробительной продажи ярхиния винитовъ вы города ПЕРНОВВ на 1897 г.

(Утвериденное журизланым постановленеть Інолинденно Губерноваго не городению двавить Присутствія отъ 24 Октября 1896 г.)

Число всіжь заведеній для раздробитейній продажи кріппких напитковъ, за исключеніємь трактирныхъ заведеній всіхъ наименованій, пилныхъ и портерныхъ лавоть, потребовъ для продажи исключительно русскихъ вапоградныхъ вивъ и питейной продажи въ бусетахъ, опреділяется для г. Периова на 1897 г. въ 9.

Вапрещается открытіе питейных ваведеній: во небът частях Перновских форминатовъ, за нежичевісих схъдующих учинъ: а) Римской умины между 1 и 2 участвами формитата до мельничнаго участва Ласса напротивъ участва Пімидта; б) Ревельской умицы до такъ называемаго малаго моста череть ръку Саукъ; в) Епнесельской умицы до предъла приарочной площади, составляемой бывших мельничнымъ участвомъ Грянбаума. М 554. 2

#### Опредъленія городскихъ думъ.

Валиской, отъ 8 Онтября 1896 года. Предметы обсуждения:

- 1) Донавать отчета о доходахъ и расходахъ города Вална ва 1895 г. Опредълня: утвердить отчетъ городской управы о доходахъ и расходахъ города Вална за 1895 г. и освободить городскую управу за 1895 г. отъ всякой отвътственности.
- 2) Довавдь отчета о двительности городскаго управления за 1895 г. Опредвилин: утвердить отчеть о двительности городскаго управления за 1895 г.
- 3) Выборъ ревиворовъ отчета о городскихъ доходахъ и расходахъ за 1896 г. Избраны: Э. Г. Дальбергъ, Г. Боль и С. Гайнбергъ.
- 4) Докладъ пт удоженія Г. Лиоляндскаго Губернат ра етъ 20 Іюля с. г. на М 357 относительно представленія соображеній о томъ, желательно ли обложить велосичеды и автонатическіе вкинами сборомъ, о необходимыхъ изълтіяхъ отъ сбора, о способъ его ввиманія и т. д. Опредъльна: донести Г. Лиоляндскому Губернатору, что Валиское городское общественное управленіе не считаетъ желательнымъ обложить велосипеды сборомъ.
- б) Предлежение теродской управы
   вынивния 5000 руб. въ жельзу
   городской кассы съ трактирамить

заведеній, производіщих продажу припинка напиткова, за 1897 г. Опреділняю: взимать за 1897 года 5000 руб. въ пользу городской кассы ст трактирных заведеній, производящих продажу крипинх напиткова.

6) Предложеніе городской управы относительно установленія процентнаго сбора на 1897 годь въ польку городской нассы съ торговыхъ и промысловыхъ свидътельствъ на продажу патей. Опредълнин: взимать въ польку городской кассы съ торговыхъ свидътельствъ и билетовъ на продажу прочить же свидътельствъ и билетовъ по 10°/0, а съ патентовъ на продажу питей по 15°/0 съ казенной помяны.

7) Предложение городской управы о представления городского ласничаго Юпеста жа пенсін и о выбора преемника на его масто. Опредавлям: съ 28 Апраля 1897 г. уволить Юнгста отъ занимаемой имъ должности городскаго ласничаго съ навначеніемъ ему ежегодной пенсіи въ размара 60 р., а на его масто выбрать Каверсгоскаго ласничаго Арномада Ремлардта за ежегодное жаломаніе въ 50 руб. и назначить ему въ пойоща ласнаго сторожа.

8) Брешене Вольдемара Вергона о продажа ему отданнаго его отду Юрре Верзону въ аренду земельного участва Зидеръ за 4000 руб. и присоединение въ таковому Юрре Верзони, Опредълнии: отказать Вольдемару Верзону въ его ходатайства о продажа ему земельнаго участва Зиборъ за предложенную сумму.

9) Докладъ составленнаго городскою управою проекта обязательных поставлений по строительной части для города Валка Опредилили: обсуждение составленияго городскою управою проекта обязательных постановленій по строительной части отложить до сладующаго засаданія думы, напечатавь и разославь предварительно упомянутый проекть гласнымь на разомотрь.

10) Докладъ составленняго город систо управою проекта о содержания въ надлежащемъ порядвъ тротуарогъ и о правильномъ движения по таковымъ. Опредълята: обсуждение проекта отложить до слъдующаго засъдания думы, напечатавъ и разославъ его предварительно гласнымъ на просмотръ.

11) Довявать жалобы г-жи Шаркотты Тебель на отказъ въ выдачъ ей разръшения для намъреваемой перестройки прянадлежащаго наслъдникамъ Тебеля и Шенберга дома, расположеннаго по Ивановской улицъ. Опредълнян: принять къ сездънию отказъ Шарлотты Тебель отъ жалобы на поставовление городской управы, оставляя ев жалобу безъ разсмотръния. "М 532.

Юрьевской, отъ 10 Октября 1896 года. Предметы обсужденія:

1) Смата городской больницы на 1897 годъ. Опредвлено: одобрить представленную конторою больницы смату.

2) Отвывъ подготовительной коммисін, изоранном думож із лігръс 1896 г. Опредъдено: отвътить правлевію Юрьевскаго упиверситета на его отношение о возведения двухъэтажной пристройни къ зданію городской больницы, что городское управленіе не можеть согласиться на вреддагаемую медицинскимъ факультетомъ пристройку, такъ какъ на вывющемся еще свободномъ маста при больницъ, лишь только на то оважутся средства, сладовало бы предпочтительно построить новых больничныя овлаты, въ которыхъ и въ настоящее время ощущается не-ICCTATOR'S.

3) Сивть городских ласовь на

1897 годъ. Опредълено: отложить обсуждение этого вопроса.

4) Предложеніе городской управы относительно выбора міста подъ городскую скотобойню. Опредваемо: предложить городской управів сдівдать распоряженіе о нивеляровкі предлагаемого ею міста и о собираніи свіддній о томъ, не наводняєтся ни эта містность во время весени іхъразанаювь, я о ревультаті сего сообщить думів.

5) Предложеніе городской управы объ отміні росписанія містностей, гді совершенно воспрещается открытіє травтирныхъ заведеній съ продажею кріпких напитковъ. Опреділено стибинть опреділеніе изв'ястнаго района, ві вогоромъ допаравання на разрішается открытіє трактирныхъ заведеній съ продажею кріпких напитковъ, и въ каждомъ единичномъ случав обсуждать пригодность указываемаго просителемъ міста подъ

трактирное заведеніе. 6) Прекложеніе Г

6) Предложение Г. Лиолиндовато Губернатора насательно городского дома по Рыцарской уякий. Опредйлено: одбайть Г-ну Губернатору мотивированное придставление о невесможение для городского управления каки дамины импющихся въ сваченность доми дереванных а достищъ каме ными, таки и расквартирования помищающихся въ неминый ворисских частей въ другихъ иоминениях.

7) Променіе нотаріуса Розенталя о переводів музывантской команды Красноярського полка изъ дома по Рыцарской упиців въ другое помішеніе. Опреділено: предложать городской управів продолжать розыски подходящей для поміщенія музыкантской команды явартиры.

8) Отношеніе нападвина 1 судокогвой дистанцій бассейна Чудскаго в Псковскаго озеръ объ отводъ подейщикамъ містъ подъ временным печи для варки пище. Опреділено: предложить городской управів дозести до свіддвиія начальника і судоходной дистанцій бассейна Чудскаго и Псковскаго озеръ » готовности городского управлені» удовлетворить его прошеніе и, иступивъ съ нимъ въ отношенія о подробностяхъ сего діла, о результатахъ ихъ сообщить думів.

9) Предложение ремесленной коммисіи о необходиности предварительнаго утвержденік ею свидътельствъ переселившихся въ г. Юрьевъ иногородныхъ мастеровъ. Опредълеко: признать предложеніе ремесленной номинсіи правильнымъ и сдёлать о томъ представленіе Г. Лифляндскому

Губеривтору.

10) Прошеніе 54 городских гавсных о выработий обязательных постановленій о санитарномъ надзорів за проституцією и о публичных домахъ. Опреділено: передать въ подготовительную коминсію, въ составъ воторой вошли гласные Ливенъ, Цеддельнанъ, Бетге, городовой врачъ д ръ Штрембергъ и городской секретарь Гревингвъ. М 539.

#### Судебныя ръщенія и опредъленія.

1896 года Мая 24 дня. По указу ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО БЕЛИ-ЧЕСТВА. Рижскій окрушный судъ, по 1-му гражданскому отдъленію, въ публичномъ судебномъ засъданін, выслушавъ дъло по прошенію Ангуста Ивановича Нерика о вызовъ для погашенія ипотеки, опредълить: признать облигацію, выданную Ангой-Елизаветой Фалькъ, урожд. Крэузе, 2 Ангуста 1871 г. Р. А. Ланцкому на 230 руб., перешедшую по бланковой надписи 25 Сентабря 1871 г. въ собственность Евгенія Геншеля и ингроссированную на принадлежащую Фелинасмому мъщанныу Аврусту Мра-

**!** ---

\* 1.50 miles

STREET, STREET

STATE OF THE STATE

вовичу Керику недвижимость, расподожевную въ гор. Перновъ, въ ИІ кварталь форштадта, за кръпоствимъ М 900, прежнимъ М 187, и по новому полицейскому раздълению по Кольцевой улиць за М 9, увичтоженной, съ предоставлениемъ Августу Иванозичу Керику права требовать погашения ипотеки въ кръпостной ввигъ. М 33748. 2

#### Судебами объявления.

Списокъ уголовныхъ дълъ, назначенныхъ къ слушанию въ Римскоиъ скружномъ судъ, въ гор. Ригъ, по 1-му уголониому отдъжению.

#### На 20 Ноября 1896 года.

- 1) О мінц. Петріз Юрьевіз Григуцевичів, обв. по 940 ст. удож. о нак.
- 2) О Либъ Лев Брозгаль, обини. по 2 ч. 1483 ст. улож. о важев.
- 3) О германск. подданномъ Максъ Георговъ *Друкманъ*, обеки. по 1 ч. 1483 ст. улож. о намаз.
- 4) О мінд. Вильгельні Ісганні Георгієні Зейдинги и Вильгельні Каркі Фридрихові Линковичи, обв. по 9 и 1647 ст. укож. о накав.
- б) О мъщании Маркелъ Михъевъ Напустинъ, обв. по 1 ч. 1655 ст. удож. о ваказ.
- 6) О крест. Юрів Ансова Антина н мінц. Ела Карловой Мозалевской, обы, по 1642 ст. удож. о наваз. М 103878.

Ринский овружный судь, по 1 гранданскому отдълению, согласно 1958 ст. уст. гр. суд., симъ объявляеть, что 20 Ноабря 1896 г., не публичномъ судебномъ засъдании овначеннаго отдъления, будотъ вскрыто и прочтено духовное завъщание умершаго въ тор. Ригъ, 27 Овтября 1896 года, мъщанима Ивани Леонтъена Рыбакова. М 34140.

#### BRISCHM.

#### Ряжсиій окружный судъ,

ял основанія 2011, 2014 и 2019 ст. уст. грамд. судопр. Императора Александра II, по прод. 1890 г., объявляють объ открытів песатадствь:

1

Посав умершаго въ м. Больдераа, близъ г. Риги, 22 Февраля 1896 г., Римскаго лоцмана forana Авсова Фрейжана, званія коего изъ двла не видао. М 33796.

Послѣ умершаго въ гор. Шловѣ, 20 Япвери 1856 года, домовладъльца престъянива Георга Кирша, отчества поего въъ дъла не видно.

**№** 83803.

111
Посав умершаго въ гор. Ригв,
8 Онтября 1896 года, механина, мъщанина (куппа) Ісганіа Карла Августа Карловича Фитициера.

**№** 3**3**901.

Почему Римскій окружный судъ имвываеть искать, имфиниль какіл-анбоил эти насляяства или по поведуопыль, права нь зачестий насладвиконь, искатаріень, онденноминсиріень, а едыторовъ и т. п., ваквить о сяхъправаль означенному суду въ теченіи места місяцень со для припечатинія силь объявленій нь третій ракь як сенятскихь объявленіяль, въ случай непредъявленія своихи правь въ указанный срокь, означенных лиць будуть признаваться утратившими сік права.

Рижскій окружный судь, на основавін 2081 и 2084 ст. уст. гр. суд., всявдствіе прошенія Георгія Христофорова Дудата и согласно опредъленію своему отъ 4 Октября 1896 г., объявляеть, что, по заявлению просителя Дудата, долгъ по облигаціи, выданной имъ, Дудатомъ, 15 Декабря 1879 г. Альберту Корпеліусу Ражбергу на 1500 руб, и ингроссиро ванной 21 Декабря 1879 г. на принадлежащую просителю Дудату невынимость, расположенную въ IV ипотечномъ округа гор. Риги за крапостимъ № 608, а по полицейскому распредълению во 2 кварталъ Митавской части, за полицейскимъ № 4XI, въ Графенгофъ, по Лагерной улицъ, уже уплоченъ, въ подтверждение чего имъ представлено письмо насявденцы и вдовы Рамберга, Екатерины-Совія Генриковны Рамбергъ, урожд. Генне, но за утратом означенной облигація долгь не можеть быть погашевь въ кръпостной книгъ. А потему окружный судь вывываеть всвять лиць, считающихъ себя въ права требовать уплаты по упомянутой облигаців, аъ янкъ въ судъ, для заявленія своихъ правъ, въ течени шестимъсачнаго срова со дия припечатавія нестоищей публиваців въ третій разъ въ севатскихъ объявленияхъ, предваряя, что при неявив вызываемыхъ лицъ въ сровъ вышеозначенная облигація будеть объявлена уничтоженною и просителю будеть предоставлено право требовать погашенія сказавной япотеви въ връпостной каигь.

₩ 33742. 2

Меровой судья 5 участив Римско-Вольмарскаго округа, на основаніи 2619 ст. ч. III св. мъст. узак. в 274-277, 330 и 342 ст. полож. о преобр. судеби. части въ Прибалт. губ., вызываеть въ шестимъсячный срокъ со дня третьей публикаціи въ сенетсвихь объявленіяхь вейхь паследна ковъ, жегатаріевъ, фиденкоммисаріевъ, вредиторовъ и проч., вымощихъ въ наследству, оставшемуся после смертя Іогана Юліуса Іоганова Вольфа, умершаго 6 Одтября 1896 года въ гор. Ригъ, какія лябо права и претензін, съ предвареніемъ, что если ови въ шестинесячный со дая последней публикаціи сроке своихъ правъ или претензій не заявить мировому судью, то они будуть признавы утратившими свои права.

Оденвескій волостной судъ, Велденскаго ужида, Фетельнскаго прихода, симъ доводитъ до всеобщого свъдъвія, что приписанный къ Оденвенскому волостному обществу Юрій Яновъ Галдынь, холостой, по протоволу сего суда, отъ 19 Сентабря с. г. (**М** гранд. дъла 8«), усыновиаъ сына супругъ Петра и Ажи Аувыновъ, Петра Аузиня, родившагося 20 Септабря 1886 года, а потому якца, полагающія протестовать противъ сего усмеовления, симъ вызываются явиться въ сей судъ и подать свои возраженія въ теченіи трекъ мвсяцевъ отъ ниженисанняго числа и не позже 1 Февраля 1897 года.

M 292.

Энгескій волостной судъ, Перновскаго увада, симъ доводить до всеобщаго свадвнія, что по протоколу сего суда отъ 21 Септября 1896 г. за № 93 хозяннъ казенной усадьбы "Лооби № 79", деревни Лангерма, вах дащейся на выкупт на основаніи Высочейшаго указа отъ 10 Марта 1869 г., крестьянинъ Энгеской погости, Ниъ Томасовъ Лауфердмо переуступнять свое право выкупа на означенную усадьбу крестьянину Фикельской волости Мадису Гансову Товди. Всятаствіе втого и по просьбъ Нна Лауфердта Энгеской волостной

СУДЪ ВЫЗЫВАЕТЬ ВСВХЪ НАСЛВЛИКОВЪ означеннаго Лауфердта и всехъ лицъ, нивющих ближайшее право на вту усадьбу, а равно и верхъ липъ, желающихъ протестовать протявъ сей переуступан, заявить сему волостному суду о своихъ возраженияхъ въ теченій трехъ місяцевъ со дня третьей о семъ публикація въ Губернскихъ Въдоместяхъ. Въ случав неоредъявленія своихъ правъ и возраженій въ указанный срокъ, озпаченныя дица будуть признаваться утратившими свои права и никакія возражевія болње приняты не будуть, а усадьба "Ісоби № 79" будеть переведена на ник Медиса Тонди. № 478. 3

Каббельскій волостной судь, Фелдинскаго ужада, симъ объявляеть, что крестьянка сей волости Кай Матсина усыновила сына крестьянина сей водести Мадиса Гансова Матсина --Юрія Мадисова Матециа, родившагося 16 Онтября 1886 г., согласное предъаспію сего суда отъ 12 Октябра с. г. Всиндетвіе чего волостяой удъ вызываеть вежу, подагающих висть какія дибо претензів къ сему усыновленію, заявить таковыя сему суду въ теченія шести місяцевъ со дня последней о семъ публикація, по истеченін каковаго срока опредіженіе суда признано будеть вступнышимъ въ закопную силу. A 298. 3

Slotas pagasta teefa, pamatodamees uf pagasta teefu ustawa II. dalas 222.—226. panteem, zaur scho usaizina wifus, Slotas pagastā, Kemeros 30. oltobert 1894 gadā miruscha semeeta Ansa Dobuma mantineesus peeteitt un peerahdit sawas teestbas pee schàs pagasta teesas seschu mehneschu laisā, peeminot, ta pehz seschu mehneschu notezeschanas, t. i. staitot no scha fludinajuma nodrutaschanas deenas trescho reist Widsemes gubernas awise, netits wares neweena usboschanas peementas un cewehrotas, bet ar nomiruscha patal palitusche mantibu, tits daries pehz augscheiem lituma panteem.

\*\*Yo2. 3

Ispilbot famn nolehmumu no 30. feptembra fch. g. un eewehrojot to, ta pebz fcahs teefas pretotola no tabs paichas beenas Nurmu pagasta bsibwojoschs Nautschenu pagasta lozetlis Sprizis Gailis un ta laulata feewa Libse Gailis, bfim. Chrmuisch isteitufchi lubaumu beht pehbejas mahfas Gewas Mednis, bfim. Chrmuisch behla Stabrta, Sandera debla Mebna norafftifchanas wineem behla weeta (aboptagijas), Obru pagafta teefa, Walmeeras aprinki, ufaizina wifus tos, fureem bubtu kahdas eerunas pret fcho adoptaziju, tahs peenest schai teefai I mehneschu laita no tahs beenas, tab fchis fludinajums beidfamo reif tits nodrutats Widfemes gubernas amife, jo pebg tam neweens wairs netifs eewehrots un adoptazija par notitufchu eeftatita.

. eezeaata. . . 477. ∶

Ramkas pagafta teefa, Zehfu aprinkt, zaur scho bara finamu, ka pehz schihs teefas nolehmuma no 9. oktobra sch. g. semneezei Leenei Tora ir atkauts meefiga behrna weetā peenemt Jahni Aleyandri, Jahna dehlu Muhrneeku. Ja kam pret scho adopziju kahda eeruna, tas kai peeteizas pee schihs teefas trihs mehneschu kaika, no pehdeja fludinajuma nodrukaschanas Widsemes gubernas awist. Wehkaku neweens netiks klausits un adopzija par spehkā gahjuschu usstatia.

XIX Mustwe wallasohus, 1 Jurjewi ülema talurahwa kohtu ringkonnas, annab sellega wallasohtu sead. 11 jau § 222 ja 224 põhjusel teada, et Mustwe alewi krundi & 8 peremees Mihtel

Tiibofaar, Jaani poeg, 3. märtfil 1888 a. ära on furnub, liikuwab ja liikumatta warandust, raha kapitalisid ja wolandubmise järele jättes, kui ka testamenti, kelles liikuw ja liikumatta warandus ära on lubatub; felleparaft sammab föit, kellel tema päranduse tompu midagi matfa eht fellest faaba on, niifama ta fellel felle waranduse tohta, mis testamentis mitte nimetub pole, parimife õigufeb on, ülestutfnind, seda siia ülemal nimetud kohtule üles. anda kune kun jooksul, kolmandamast felle kunlutuse äratrukkimise päewast tubermangu ajalehes arwates. Peale felle tärmini ei faa nõudjab enam tuulda mõetud ja ilmumata mõiglafed langewad wastutamise alla bhase feabuse järele, ning ülesantub pärijab saawab oma õigustes ära kinnitatud. *№* 573. 1

Muftjala wallatobus, Saaremaa ülema talurahwa kohtu ringkonnas, annab felle läbi teada, et felle wallafohtu protofolli järele 11. Wina t. p. 1896 a. A 148 all, Mustjala walla Wöhma füla talunaisterahwas Meet Sepp on oma wenna, Jurjewi freisi Keeni walla talumehe, Wibtel Seppa poja Theobor Sepa, kes 16. webruaril 1887 a. fündinud, omale tasupojats wotnub, lihalifu lapfe digustega. Gelleparafi Intjub tohus neid, tellel felle kafupojaks wötmise wastu midagi ütlemist on, oma awaldus folme kuu jooksul, selle kuulutuse kolmandama korra äratrükkimise ajast kubermangu ajalehes arwates, siia tohtule üles. andma. Päraft nimetatud tähtaega ei faa fedagi enam fuulda woetub ja kajupojaks wötmine faab tobin poolt tinuitatud. № 248. 1

## Figurence golymonth

Римскому Биржевому Банку заявлено объ утрать визаднаго бидета лет. Ј за № 34864 отъ 6 Іюня 1895 г. въ 500 р., вызаннаго этимъ Банкомъ на имя г-ия Шарлотты Мей.

Всявдствіе сего Рижскій Биржевой Банкъ, на основаніи примъчанія къ ў 35 імсочайше утвержденнаго устава Банка, вызываеть всяхъ лицъ, имфющихъ какія-либо законныя права на вышеупоминутый билетъ, явиться въ Рижскій Биржевой Банкъ въ теченіе шести мъсяцевъ отъ нижеписаннаго числа; въ противномъ же случаф, по истеченіи вышеупомянутаго срока, вышеозначенной якладчицъ будетъ выданъ новый билетъ, а прежній считаться недъйствительнымъ.

Рига, 15 Ноября 1896 г.

*№* 130. 3

Правленіе Рижской Городской Сберегательной Кассы, на основаніи § 11 устава, объявляеть объ утрать сберегательной разсчетной винжив сей кассы, выданной 18 Денабря 1895 г. за М 8502, на имя Рубина Лазера, содержащия и 23 Марта 1896 г. остатовъ напитала въ холичествъ 67 руб, присовожупля, что по промести трехъ мъсяценъ послъ третьято напечатанія сего объявленія въ Лифинскихъ Губерпскихъ Вёдомостяхъ означения квижая будетъ улачтожена. М 53. 3

Правлевіе Рамской Городской Сберегательной Кассы, на основний § 11 устава, объявляеть объ уграта берегательной разочетной книжки сей кассы, выданной 11 Апраля 1896 г. за № 13637, на ния Дарты Плашмим, содержащая въ 3 ионя 1896 г. остатокъ вапитала въ воличества 35 р., присовокупляя, что по проместви трехъ масяцевъ посий третьяго напе-

чатанія сего объявленія въ Лифляндскихъ Губернскихъ Вѣдомостяхъ означенная внижва будетъ уничтожена. № 64. 3

Правленіе Римской Городской Сберегательной Кассы, на основаніи § 11 устава, объявляеть объ утрать именнаго виладнаго билета сей нассы, выданнаго 2 Ноября 1887 года за М 101927, на вмя Эвы Липсе, на сумму 13 руб., присововупляя, что по промествів трехъ м'ясяцевъ посл'я третьяго напечатавія сего объявленія въ Лиоляндскихъ Губернскихъ іздомостяхъ означенный билетъ будетъ

₩ 52. 1

Вольмарское уведное полицейское управленіе, вследствіе заявленія приписаннаго же Вайнижской волости 
запаснаго мледшаго унтеръ офицера 
116 пехоти. Малоярославскаго полка 
Прица Карлова *Пурмала* о потеръ 
выданнаго ему увольнительнаго изъ 
войскъ билета за № 53 — 1879 года, 
объявляетъ самъ таконой недействительнымъ, нъ виду замены его 
дупликатомъ. М 3467. 2

уничтоженъ.

Валкское утядное по воинской повинности присутствіе, всатадствіе заявленія Сприца Петрова Дзенита объ утерт выданнаго ему присутствіемъ 7 Ноября 1891 г. за № 900 свидітельства о явит къ исполненію воинской повинности, объявляетъ, что подлинникъ втого свидітельства, взажда котораго выданъ дупликать, следуетъ считать педтиствительнымъ. № 1363. 2

Юрьевское утадиое по воинской повинности присутствіе, всятдствіе заявленія Ивана Петровича Руга объ утерів выданнаго ему присутствіемъ 6 Октября 1895 года за № 1239 свидітельства объ освобожденія отъ воинской повинности, на основаніи п. 2 ст. 52 устава сказанной повинности, объявляєть, что это свидітельство сятдуеть считать педітельнымъ. № 2319. 2

Периовское податное управленіе, вследствіе заявленія приписавнаго въ рабочему окладу г. Пернова Августа Густавовича Борил о потере выданняго ему симъ управленіемъ 9 Сентября 1896 г. за № 748 плаватнаго паспорта на три месяца, объявляеть таконой педействительнымъ.

**№** 580. 3

Фелиниское податное управленіе, ислъдствіе заявленія принисаннаго въгильдейскому жупочеству г. Фелина Юліуса Ивановича Петерсена о похищеніи у него въ г. Ригъ на станціи Риго - Орловской жельзной дороги выданной ему симъ управленіемъ 17 Января 1896 г. наспортной инижин за № 28, срокомъ на Блътъ, объявляеть втукнижу недъйствительной. № 541. 3

#### Розыски.

Принясанный кът. Ригъ, по еврейскому обществу. Замуюль Іозефовъ Сальжановича, данною 12 Ангуста с. г. Вержболовской таможии подпискою, обязалса, по прябытия въ гор. Ригу, уплатить 5 руб. 50 коп. за просрочку паспорта, выданнаго ему россійскимъ генеральнымъ вопсудомъ въ Гамбургъ отъ 7/19 Августа с. г. за № 1306.

Въ виду того, что названный Садъмановичъ, согласно донесеню Римскаго полиціймейстера, не розысканъ въ г. Ригъ на жительствъ, Г. Лиедяндсвить Губернаторомъ предписывается всемъ полицейскимъ мъстамъ и лицамъ распорядиться о розыскъ навванного Замуеля Сальмановича, а равно принадлежащаго ему имущества и капиталовъ, на которые моглобы быть обращено ввысканіе вышеупомянутыхъ денегъ. № 7585. З

Рижское утадное по воинской повинности присутствіе розыскиваєть нижесліфующих лиць, не явившихся въ призывъ сего года къ исполневію воинской повинности, съ тімъ, чтобы они въ случай обнаруженія были доставлены въ сіе присутствіе для освидітельствовавія.

Ляца, подлежащія поступленію па службу:

- Кр. Больдеравской вол. Фридрикъ Андресьъ Гигула.
- 2) Main. r. Hisona Henry Jenucoes.
- 3) Кр. Одейской водости Ансъ Германовъ Берзиия.
- 4) Кр. Дрейлинской вол. Мартинъ Іоганъ Ниовъ Силинъ.
- Кр. Катланальнской вол. Петръ Фердинандовъ Ламберто.
- 6) Кр. Иновекой водости Янъ Каспаровъ Бирко.
- 7) Кр. Катлекальнской вол. Теодоръ Индриковъ Ласманs.
- Мъщ. г. Шяона Караъ Юліусъ Матіасовъ Вазае, овъ-же Фриденталь.
- 9) Кр. Шлокской волости Іоганъ Микелевъ *Крастин*в.
- 10) Кр. Аллашской волости Минель Яповъ *Топсерь*.
- 11) Кр. Адажской волости Микель Эдуардъ Яповъ Лорберга.
- 12) Кр. Матеусгофской вол. Іоганъ
   Фридрикъ Ниовъ Налиция.
   13) Кр. Шдокской волости Петръ
- Пауна Андреова *Изака*. 14) Кр. Олайской волости Ісгана
- Ancorn Usons.
- 15) Кр. Олейской волости Яковъ Ансовъ *Бівмела*.
  16) Кр. Рембатской волости Янъ
- Мартиновъ *Казако*. 17) Кр. Рембатской волости Андрей
- Яновъ *Озола.* 18) Кр. Магеусгофской вол. Давидъ
- Августъ Давидовъ *Терауд*е. 19) Кр. Скултской волости Симовъ
- Августъ Сименовъ *Петерсона*. 20) Кр. Биринской волости Кардъ
- Деберектъ Адексвидровъ *Куккена*. 21) Кр. Скултской волости Оскаръ
- Юліусь Августь Нетровь Гайле. 22) Кр. Биринской волости Эристь Александръ Яновъ Эгле (Бер-
- зинъ). 23) Кр. Скултекой волости Микель Микелевъ Аматиска
- 24) Кр. Лодангерской волости Ниъ Петровъ Сесниса.
- Кр. Ковезгузенской вол. Паулъ Робертъ Петровъ Авлацима.
- 26) Кр. Рамдянский волости Андрей Рейновъ Вилцино.

Лица, подлежений зачислению въ ратедистрании 1 висериото инни

- 27) Кр. Роденнойской нол. Рейнгоньдъ Августъ Яновъ Малерь.
   28) Кр. Ремолтской волости Янъ
- Ниовъ *Амдерсоно*. 29) Кр. Лельнардской пол. Эдуардъ Керловъ *Жазато*.

- Кр. Стопинской волости Кирилъ Калинъ.
- Кр. Рембатской волости Авдрей Яновъ Дексниса.
- 32) Кр. Инсиюльской волости Петръ Петровъ *Шиллинго*.
- 83) Кр. Олайской волости Эдуардъ Мелковъ Фишеро, онъ-же Янсонъ.
- 34) Кр. Юнгфернской вол. Андрей Яновъ Дамир.
- Кр. Кегеской волости Янъ Андреевъ Аузино.
- 36) Кр. Нурминской волости Янъ Юрьевъ *Озолинь*.
- Юрьевъ *Озолинь*. 37) Кр. Свуятской полости Мартинъ
- Иновъ *Алкене*. 38) Кр. Кремонской волости Петръ Экуарцъ Петровъ *Вигандто*.
- 39) Кр. Биринской волости Андрей Андреевъ *Ячнбраль*.
- 40) Кр. Кастранской волости Наъ Каспаровъ *Плумине*.
- 41) Кр. Штовианской вол. Владиміръ Сименовиче. № 3111. В

Вольмарское увадное по воинской повинности присутствіе розыскиваеть нижеслідующих лиць, не звившихся къ отбыванію воинской повинности при призывів сего года, съ тімъ, чтобы въ случать обнаруженія лица эти были доставлены въ Вольмарское утадное полицейское управленіе для представленія въ сіе присутствіе:

- Подлежащія поступленію въ постоянныя войска;
- 1) Андерсона, Янъ Петровъ, крест. Ульпижъ-Рутериской волости,
- 2) Айре, Томъ Анцевъ, пр. Наукшенской вол.,
- Баллодъ, Робертъ Яновъ, крест. Айнанской вол.,
   Ванагъ, Янъ Мартиновъ, крест.
- Замовъ-Лемувальской вол.,
- Бейде, Якобъ Оттоновъ, крест. Ново Саладкой вол.,
- 6) Гайлись, Петръ Іосиновъ, кр. Замовъ-Буртиекской вол.,
- 7) Гегоро, Аменсандръ Богдановъ, вр. Катварской вол.,
- 8) Аумас, Теодоръ Эристовъ, вр. Айнамской вол.,
   9) Духосо, Алексавдръ Ефремовъ,
- мъщ. гор. Лемавця, 10) Коцень, Алексъй, крест. Стары-
- Свавдкой вол., 11) *Лицис*в, Караъ Петровъ, врест.
- Вайнажь Аугстровской вол., 12) Малоцево, Кириль Симоновъ,
- мъщ. гор. Лензаня, 13) *Мангульсон*в, Янъ Томовъ, яр.
- Станенбергской вол., 14) Мартинсоно, Эдуардъ Петровъ,
- вр. Пуйвельнской вол., 15) *Мельдерв*, Карлъ Петровъ, вр.
- Первигельской вол., 16) Мелькиев, Тенисъ Тенисовъ, вр.
- мелокиев, тенисъ Тенисовъ, кр. Залисбургской вол., 17) Нейландъ, Владиміръ Мартиповъ,
- мъщ. гор. Вольмара, 18) Озолине, Янъ Адамовъ, врест.
- Викенской вол., 19) *Погодино*, Іоганъ Өзмичъ, мъщ.
- гор. Лемзаля, 20) *Паукшень*. Эрнстъ Карловъ, кр.
- Иппивской вод., 21) *Раць*, Эдуардъ Анцевъ, крест.
- Ново-Салациой вол.,
- 22) Саусино, Припъ Яновъ, крест. Кирбинской вол.,
- 23) Саусумь, Густь Мартиновъ, кр. Кирбинской вок.,
- 24) Сиполь, Августь Адамовъ, кр Катварской вол.,
- 25) Стельце, Карат Юревъ, врест.
   Старо-Салацкой вол.,
   26) Тамме, Карат Яновъ, крест.
- Коженской вол., 27) Тамсарь, Николай Вилюмовъ, вр.
- Старо-Садацкой вол., 28) *Теттерв*, Эдуардъ Андреевъ, кр.
- Айнажской вол.. 29) *Тобита*, Якобъ Кришевъ, крест. Руевъ-Юратской вол.,
- 30) Франце, Караъ Александровъ, ко. Ревценской вол.,
- 31) Чакете, Караъ Мартиновъ, пр. Перингельской вол.,

- 82) *Штессерь*, Никовай, прест. Ургесской вол.,
- 33) Эшмиоть, Янъ Индриковъ, кр.
- Викенской вол., 34) *Ялобеонь*, Явъ Индриковъ, кр. Наукшенской вол.,
- Яункалнь, Густъ Брежевъ, кр. Кирбижской вол.,
- Илумано, Тенисъ Якобовъ, кр. Кирбинской вол.
  - II. Подлежащія зачисленію в , ополчаніе:
- 37) Бенкись, Августъ Юревъ, крест. Уббенориъ-Сарумской вол.,
- 38) Леино, Оскаръ Яновъ, крест. Милитской вол.,
- 39) Миллере, Караъ Лябовъ, крест. Замокъ Буртнекской вол.,
- 40) Озоль, Карат Петровъ, крест.
   Ренценской вол.,
   41) Озоль, Марцъ Караовъ, крест.
- Каугерской вол., 42) Рамнеко, Япъ Юревъ, крест.
- Вилькенской вол., 43) Ансона, Янъ Якобовъ, крест. Замовъ Буртпекской вол.

₩ 1014. 2

Валиское уздное по воинской повивности присутствие розыскиваетъ вижеслъдующихъ лецъ, подлежащихъ по призыву 1896 г. поступленю на военную службу, но не инвышихся на освидътельствоване, и въ случаъ розыскания ихъ предстанить въ си присутствие на освидътельствоване, а именно:

- А. Подлежащія поступленію на дъйствительную службу:
- Яковъ Петровъ Кемпе въъ Старо-Лайценской волости.
- Рудольов Петровъ Валеро изъ Замокъ Маріенбургской волости.
- 3) Августъ Петровъ *Онкела* ваъ Замон Адзельской велости.
- 4) Карят Петровъ Дайна изъ Сербыгальской волости.
- б) Азександръ Упетнібло наъ Старо-Гульбенской нолоста.
   б) Андрей Яновъ Юлеей изъ Лит-
- тепской волости.
  7) Сприцъ Индриковъ Круклись изъ
- Ново-Каркельской волости. 8) Фрицъ Петровъ *Янсона* изъ Вит-
- вонской нолости.

  9) Инанъ Васильенъ Гаринова изъ
  гор. налка.
- 10) Макаръ Васильскъ Ластовскій изъ гор. Валаа.
- 11) Карил Сарицевъ Сваристина изъ Лваугажской волости.
- 12) Эдуардъ Адамовъ *Удеро* паъ Эрмеской волости.
  - Б. Подлежащія зачисленію въ ополченіе І разряда:
- Августъ Петровъ Клайкалить неъ Ново - Лайценской волости.
- 2) Георгъ Яновъ Гайль изъ Гольдбекской волости.
- Яковъ Ниовъ Кромула изъ Малупской волости.
- Янъ Карлонъ Лездино нъъ Эрмеской волости. № 1601. 2

Касастское волостное правленіє, Юрьевскаго увада, на основ ст. 365 полож. о врест. Ляфл. губ. 1860 г. и согласно постановленію схода выборных сего волостнаго общества отъ 13 Сентября 1896 года, розыскаваеть нижепониелованных липъ Кавастскаго волостнаго общества, признанавых пенсправными плательщиками, за которыми числятся недоимки по общественнымъ податамъ:

- 4) Hea Koumzapa . . . 20 64
  5) Herpa Kpinsa, Hea c. . . 34 39
- 6) Ина Клаосена, Юрія с. . 25 89 7) брата его Эдуарда. . . . 19 44
- 8) Гиндрика*Лехмуса*, Петра с. 36-93-9) Петра *Лаара*, Тенниса с. 11-97

10) Herpa Mumos, Mapra c. 1	7	42
II) cuma ero lorammeca	17	42
	6	
	18	16
		42
	32	
	l1	
17) Густу Парна, Марін с 9		
		42
19) Карла Паулу, Іогана с		
20) Южкума <i>Пусела</i> , Пебо с. 3		
21) Muxuena Haŭemuro, Mux-		
REME C	8	32
22) сына его Іоганнеса	17	52
23) Михвеля Ратасова, Кадри с.		
	4	
25) Яна Саара, Михиеля с Я		
26) Кари: Сиппа, Тенниса с. 3		
27) Іовень Тамберга, Якоба с.		64
28) Spara ero Mapra !	77	
29) Spara ero Kapas 1		
30) Якоба <i>Тамберза</i> , Гендрика с. 2		
81) Iorana Tromaca, Herpa c. 1		
32) Ano Maudma, Kopsa e. S		
33) Карла <i>Яма</i>	4	DO:
34) Spara ero lorana		
Повему волостио довржанія		nn-

Почему волостное правленіе просить всв полицейскія місте и учрежденія оказать при розмскі таковыхъ надлежащее содъйствіе.

Въ случав неявки означенныхъ ницъ въ теченіи 6 місячнаго срока со дня третьей о семъ публиваців въ Лиол. Губ. Въд. въ сіе волостное правленіе для уплаты своихъ податей и получевія законныхъ видовъ на жи: тельство, таковыя будуть признаны провавшими и немлючены наъ числа членовъ общестна установленнымъ вакономъ порядкомъ, кикъ лица, безваетно отсутствующия.

M 1607. 9

#### Розмски на основани 846 ст. уст УГОЛ. СУД.

Велкій, каму изапежно мпстопребывание нижеслыдующих ровыскиваемых в лиць, обязань укавать суду, эдт они находятся:

Мировой судья 3 участва г. Риги розыскиваеть изщанина гор. Риги Фридрика Людвига Юліусова Вундевлица, 42 лътъ, обвин. по 169 ст. ₩ 5236. 3 VCT. O BAKSS.

Мировой судья 10 участва г. Риги розыскиваеть: 1) престывнив Семенской волости, Туккумского увада, Вилле Вилюмова Петерсона, обини. по 142 ст. уст. о наваз., 2) Римскую мъщенку, дъвецу, Каролену Марію Германову Верля, 42 въть, обвин. по 169 ст. уст. о намав., и в) врестьянива Егевской волости, Юрьенскаго ужида, Густава Ивановича Праца, 20 лътъ, обвин. по 169 ст. уст. о наваз.

M 5012--- 5014. 3

Мировой судья 15 участва г. Риги резысивнаеть масто жительства Рижскаго мащанина Франца Фридриха Баудера, обв. по 38 ст. уст. о нак. **M 3483**. B

Мировой судья 15 участка г. Риги розысивнесть: 1) престынку Шловской волости, Римскаго увяда, Лизу Канпина, обвиняемую въ пражв, и 2) врестьяния Виленской губерии, Диспенскаго увяда, Глубовской вол. Ивана Матевева Маципециа, 26 г., росту 2 арш. 5 верши., волосы свътлые, обвин. по 169 ст. уст. о M 3329, 3420. 2

Мировой судья 1 участва Римско-Вольмарскаго округа розмскиваеть врестывина Кокентученской волости, Рамскаго увада, Осодора Вельдемира Янова Акмена, обвин. по 169 ст. уст. о наказ., примъты его: 19 л. отъ роду, ростъ ниже средній, усовъ и бороды не виветь, лицо чистое.

M 4053. 2

Мировой судья 15 участка Римско Вольмарского округа розмскиваеть: 1): Шлокскато мъщания Каспара Аюдингова Скрея, обвиняемиго въ вражъ вещей у Эдуарда Мартинсона; 2) врестьянива Ковенской губернін, Поневъжского уведа, Виржанской вол., деревни Иговии, Ивана Мартинова Даугулиса, обнин. въ пражв денегь у Симона Мускара; 3) престыпнива Салаской вол., Режскаго увада, Юрія Янова Рудзита, 20 лить, обын. по 177 ст. уст. о наваз., и 4) масто жительства Видескато мащанина, Ковенской губ., Ново-Александровскаго увада, Андреи Епифанова Шаранина, обвин. по 38 ст. уст. о наказ. № 3484. 2

Мировой судья 6 участва Периово-Феллинского округа розыскиваеть цыганъ Іоганна и Александра Бурксвичей, обвышения нь премы дешадей у крест. Петра Паука. ₩ 2134. 2

> Установленія, въ въдомствъ которых окажется имущество нижеслыдующих резыскиваемых лиць, обязаны немедленно сообщить о томь суду, для наложения секвестра или ареста установленнымь порядкомь:

Миропой судья 17 участва Римско-Вольмарскаго округа розмскиваетъ цыгана Павла Япова Козловского, обвин. по 169 и 4 п. 170 ст. уст. ₩ 2647. 3

Мировой судья 2 участва Юрьево-Верроскаго округа розыскиваеть: 1) Корастскую престышку Елизавету Ютанову Штокольма, 28 лать, обави, по 172 ст. уст, о нарад, и 2) врестьянина Элистверской вол. Адо Томпсова Кием, 31 года, обини. въ мошеничествъ.

₩ 5716, 5742. 3

Римскій окружный судь разыскиваетъ пруссиаго подданнаго Вдуарда Фринена Криделя, обыни, по 18 и 2 ч. 943 ст. улож. о наказ.; приийты его: 29 явть, средняго роста, волосы, брови и усы темно-русые, глава каріе, подбородокъ обросшій маленькою бородною, говорить по въжещен и натышски, по ремеслу кузнецъ. ₩ 27916. 2

Мировой судья 8 участка Вендевъ-Валиснаго округа розысниваетъ Слуциаго мъщанина, Минской губернін, Андрев Вечера, обвин. по 169 ст. № 2941. 2 уст. о наказ.

Мировой судья 1 участка Юрьево-Верроскаго округа роздісниваєть прест. Фетенгофской вол., Юрьевскаго увида, Августа Христіана Блюма. M 5174. 2 обвин. въ вражъ.

Мировой судья 9 участка Юрьево-Верроскаго округа розыскиваеть: 1) пыгана Отто Кристьянова Клевна. приписаннаго жъ обществу крестьянъ Лейской волости, Валискаго увада, обвин. по 173 ст. уст. о навав; приметы его: рость 2 арш. 4 верши. волосы, брови и борода черные. глаза каріе, родился 2 Февраля 1853 года, въровсповъданія лютеранскаго, и 2) престывния Ласваской волости, Верроскаго увада, Паука Якобова Эйсе, обвинаемаго въ кражъ у Петра Деррика; примъты его: 20 лать, рость средвій, волосы темпорусые, глаза сфрые, лицо вругией и чистое, № 2651, 2652. 2 брови темныя.

Мировой судья 10 участка Юрьево-Верроскаго округа розыскиваеть: проживавшихъ въ Казерицкой вол. Верроскаго увада, Густава Андреева Тенгеля, обвин. по 172 ст. уст. о наказ., и Пауля (незаконнорожден.) Тенгеля, обв. по 169 ст. уст. о нак., и 2) прест. Нейгаузенской волости, Верроскаго ужида, Густава Петрова Эспе, обвиняемаго въ кражъ.

Мировой судья 5 участва Перново-Феллинскиго округа розыскиваеть крест. Войзевской вол., Феллинского уведа, Яка Карлона Вермеля, обини. въ вражь лошади у крест. Юрія Юрьена Вомма. M 2732. 2

#### Подряды, поставки и аренды.

Юрьевская учительская семинагія объявляеть, что на 25 Ноября 1896 г. въ 2 часа пополудии, назначенъ торгъ, и на 28 того-же масяца переторжка на поставку для пансіона семнивріи раздичных предметовъ довойрствія лучшаго качества, а вменно: 1125 пуд. ржанаго жазба, 300 пул. бълаго жавба, 15600 штукъ кренделей, 798 штововъ крупы ичменной, 3 пуда 6 оунт. крупы рисовой, 25 пуд. 8 о. врупы перловой, 6 пуд. 12 о. врупы манной, 21 пудъ макаронъ, 1260 штесовъ гороку бълаго, 300 пуръ картофеля, 3 пуда 6 ф. коровьяго масла, 5040 штофовъ паринго полока, 390 штофовъ сливовъ, 10 штофовъ сметавы, 2 пуда творогу, 2 сущта выму, 40 дес. янцъ, 354 пудв 84 с. говидины, 32 пуда 13 ф. сада свинаго, 31 пудъ 20 с. чайной колбасы. 7 луд. 20 о. сосисекъ, 40 сунт. вет чины копченой, 63 пуда сельдей, 24 пуда свъжей крупной рыбы, 240 мъръ ершей или свитковъ, 3 пуда 24 с. насла подориечнаго, 60 ртосовъ уксусу, 37 пуд. 20 ф. соли бълой, 2 пуры луку сухаго, 2600 кочней вапусты, 6 пуд. пшеничной муки, 20 фунт. гречневой муки, 20 фунт. куличей, 60 фунт. чею, 60 пул. сакарнаго песку, 65 фунт. кофе, 3 пуда 10 с. цикорія, 18 пуд. 36 с. жыла желтаго, в пуда 25 о врахмала,  $10^{1/2}$  фунт. сивьки, 200 пуд. соломы.

Анця, желающія принять на себя эту поставку, принашаются въ озподерживания и по предъявления предансанных задоному документова и залоговъ изъянить наименьшую цвиу, а затимъ ждать дальнфицаго разпоряженія.

Подробныя условія поставки могуть быть разсматриваемы въ канцелярін ежедвенно, кромъ правдинчныхъ дней отъ 12 до 2 часовъ дня. ₩ 669. 1

#### Toprn.

Судебный приставъ Рижсвого опружнаго суда Сульменева.

вит. въ г. Рига, по Столбовой удица въ домъ № 46, объявляетъ, что, ва удовлетвореніе претевзіи Лифлянаскаго дворянскаго вемельн. кредитваго общества, 8 *Феераля* 1897 г., съ 10 час. утра, въ залъ засъданій гражданскаго отдъленія Римскаго окружнаго суда, будеть произведена публичная продажа недвижимаго имъція, припадзежащаго Анжу Одете [Гропиву], расположенияго поль и віемъ Старо-Пабель, того-же прихода, Венденскаго ужиля, и состоящаго наъ усадьбы "Вейцъ Гропинъ".

Кромъ означенной претензін, на ви илгод эмпротого и видет при на видет при сумму 2130 руб.

Ижьніе опънено для публичной продажи въ 1575 руб.

Торгь начнотся или съ суммы оцини, или съ сумны требованія, смотря потому, которая изъ сихъ суммъ выше.

Кръпоствая внига на вивніе ведется въ Римско-Вольмарскомъ препостномъ отделеніи.

Лица, видющія на продаваеныя нив-№ 2987, 3003. 2 I нія такія права, которыя устраняють публичную продажу, должим предъявить свои права до дня торга. Всв бумаги и документы, относящеся до продаваемыхъ именій, открыты для обозрънія въ канцелярін 2 гражданся. отдъленія Римскаго окружнаго суда. ₩ 1426.

> Судебный приставъ Ражского окружного суда Ределинь,

жит. въ г. Ригв, по Романовской ул. въ домъ № 30, объявляеть, что на удовлетворение претензіи Валиской ссудо-сберегательной кассы на сугму 6000 руб. съ проц. н супебны и недержками, 15 Феврала 1897 года, съ 10 часовъ утра, въ заль васъданій гражданскаго отделенія Рижскаго окружнаго суда, въ г. Ригь, будеть произведена публичная продаже недвижимаго имънія, принадлежащаго Густаву Эдуарду Аугустовичу Ширеману, находящагося подъ г. Валкомъ. на землъ имънія "Педдельнъ", за ирип. M 484, и заключающагося въ повемельномъ участий съ постройнами.

Имфеје од весно для публичной продажи въ 3500 руб.

Торгь начистся или съ сумны оцини, или съ сущим требованія, смотря потому, которая на сихъ суныв выша.

Крипостная винга на виние ведется въ Венденъ-Валасдодъ припостномъ отавленін.

Лица, имъющія на продаваемое имъню такія права, которыя устраняють публичную продажу, должны предъявить свои права до дия торга. Все бумаги и документы, относищеся до продаваемаго имвиія, открыты для обозрвнія въ зиценярін 2 гранданся. отдъленія Рижскаго окружнаго суда. ₩ 1432.

Судобный приставъ при Венденъ-Валкскомъ съйздв мировихъ судей Бълоусова,

жит. въ г. Венденъ, по бол. Екитеривинской ул. № 13, объявляеть, что 22 Анваря 1897 г., съ 10 час. утра, въ валъ засъданій Венденъ-Валискаго събада мировыхъ судей, въ г. Венденъ, будуть продаваться съ публичнаго торга савдующія недвижимыя именія:

Принадлежащее Ивана Лапсалю, состоящее изъ поземельного участка (прест. усадьбы) "Калне и Лейссъ-Крампинъ", нивющаго земельную ценность 33 так. 37 гром., со всеми къ нему принадлежностями, и находищееся въ вивніи Кольгаузенъ, Венденскаго увада. Имвије заложено въ Лифляндскомъ Дворянск. Земельномъ Кредитномъ Обществъ за 2500 руб. съ проц. и назначено въ продажу на удовлетворение взыскания въ пользу сего Общества 2500 руб. долга по ссудв, съ проц., пенями и другими издержизми.

Имэніе оцінено для публичной продажи въ 3758 руб. 75 коп.

11

Принадлежащее Андрею Петрову Сайкову (овъ-же Зайковъ), состоящее наъ поземельнаго участка (прест. усадьбы) "Левсъ-Силингъ № 131" имъющаго земельную цвиность 11 талер.  $66^{85}/_{112}$  грош., со всеми къ нему принадлежностяки, и находящееся въ имънін Замокъ-Берконъ, Венденскаго узада. Имъніе заложено въ Лифляндскомъ Дворянскомъ Земельномъ Кредитномъ Обществъ за 900 р. съ проп. в у частныхъ лицъ и назначено въ продажу на удовлетвореніе взысканія въ пользу Карла Юрова Каминского 120 р. съ проц. и судеби. и из веденіе діла издержекъ.

Ипотечныхъ долговъ, промъ означенной претензів, 3400 руб. съ проц.

Имъніе опънено для публичной продажи въ 500 руб.

Торги на вышеозначенныя иманія начнутся съ суммы опънки каждаго имънія или съ сумны требованій, смотря потому, которая изъ сихъ суниъ выше.

Крипостима вниги на вышеозначенныя вывнія ведутся въ крвпостномъ отделения Венденъ-Валиского съвида мировыхъ судей.

Всв бумаги и документы, относищеся до продаваемыхъ иманій, открыты въ канцелярін Венденъ-Валискаго мироваго съвяда. Липа, инфинит на продаваемые именія таків права, которыя устраниють публечную продажу, должны предъявить свои права до двя торга.

₩ 2528, 2525.

Судебный приставъ Фридрикштадть - Иллукстскаго събада мировыхъ судей Tamaneria.

жит. въ г. Якобштадтв, объявляетъ, что 28 Февраля 1897 г., съ 10 час. утра, въ залъ засъданій Фридрихинтадть - Иллукстскаго събада мировыхъ судей, въ гор. Якобштадтъ, будуть продаваться съ публичнаго торга сладующія недвижаныя иманія:

Усадьба Рачки № 7, состоящая въ Куранидской губернін, Иллукстского увада, Демменской вол., отдъленняя оть имвнія Брюгень, — за неплатежь долга баронессъ Доротев Энгельгардтъ; опънена для продажи въ 1100 руб., съ каковой суммы начнется торгъ. На означенной недвижемости числятся по връпостнымъ внигамъ долги въ сумиъ \$100 руб. Недвижимость эта принадлежить врест. Антону Плиска.

TI 🖔 Усадьба Рачии 🖊 6, состоящая въ Курлиндской губернін, Иллукстскаго увада, Демменской волости, отдъленная отъ вивнія Брюгенъ, за неплатемъ долга баронессв Деротев Энгельгардть; одвисия для продажи въ 1600 руб., съ каковой суммы начиется торгъ. На означенной недвижимости числятся по крапостимъ вингамъ дости въ сумив 4700 руб. Недвижимость эта привадлежить крест. Францису и Янку Плискама. Продаваемая недвижимость находится въ задога въ Курдиндскомъ Кредитновъ Обществъ.

Ковпостныя книги на означенимя усадьбы ведутся въ Фридрихштадтъ-Иллукстскомъ врвностномъ отделенін.

**Л**яца, нивющія на продаваемыя вывнія такія права, которыя устранають публичную продажу, должны предъявить свои права до дня торга. Оцвика, а также всь бумаги и документы, относищіеся до продаваемыхъ вивній, открыты для вевхъ желающихъ въ канцелярін Фридрихштадтъ-Иллукстскаго съвзда мировыхъ судей. ₩ 2687, 2993.

За Лиол. Вице-Губериатора: Старшій Соватанка A. IOHERARUS.

Секретарь: Денъ.

### НЕОФФИПІАЛЬНАЯ ЧАСТЬ.

#### ТОВАРИЩЕСТВО

## конно-желъзныхъ дорогъ

въ г. РИГЪ

вижеть честь уведометь, что, согласно §§ 40 и 41 устава, въ Субботу, 14 Декабря 1896 г., въ г. Рига, въ понащени правления, въ 7 часовъ вечера, виветь быть

## чрезвычайное собраніе

гг. авціонеровъ.

Предметъ жанятій:

Докладъ правленія о принятік надлежащихъ мёръ къ перемёнё и относительному размирению предприятия.

## **OBHIECTBO**

### Рижскаго чугуно-литейнаго и машиностроительнаго завода

бывшаго ФЕЛЬЗЕРЪ и Ко.

Правленіе общества симъ честь имветъ довести до сведенія гг. владельцевъ





погащенія облигацій будеть произведень 31 Денабря 1896 г.; въ 12 час. дия, въ поивщения конторы завода, находищейся въ г. Ригв, по Александровской удицв *№* 184.

Лля города Вендена и окрестностей.

## Московское страховое отъ огня общество,

основной капиталь 2,000,000 руб.

сь значительнымь запаснымь капиталомь,

прянимаетъ на страхъ, по возможно умъренной цэнъ, движимое и недвижимое пиущество чрезъ своего вгентв

Т. Вилера-Гилль.

## Für Wenden und Umgegend.

## Die Moskausche Feuer - Assecuranz - Compagnie,

Grund-Capital 2,000,000 Rbl.,

nebst bedeutendem Reservefonds.

versichert gegen Feuersgefahr bewegliches und unbewegliches Vermögen aller Art zu möglichst billigen Prämien durch ihren Agenten

Th. Wheeler-Hill.

Поступили въ продажу новые календари извъстной фирмы Здуардъ Гоппе.

Всй налендари привлеены въ изящнымъ панкамъ въ русскомъ стялъ, по рисунвамъ художника г. К. Брожа, а "Календарь-Ежедневнякъ" и "Вольшой Ежедневникъ" тавже можно иметь приклееными къ глянпевитой папка темповишневаго цевта съ золотымъ тисненіемъ по твыъ же рисункамъ, на что прошу при завазъ обратить вниманіе.

Вев календори на русскомъ, авмецкомъ и французскомъ языкахъ.

Квигопродавець-издатель и содержатель типограсіи

С.-ПЕТЕРБУРГЪ, Всянесенскій пр. № 53.

Эдуардъ Гоппе.

Отрывные календари

на 1897 годъ:

(ГОДЪ ХХУІ.)

#### (ГОДЪ ХХУІ.) **ГРАЛЕНДАРЬ-ЕЖЕДНЕВНИК** съ 2-мя безплатнымя приложеніями:

1. СПРАВОЧНАЯ КНИЖКА. 2. ТАБЕЛЬ-КАЛЕНДАРЬ Цана безъ верес. 75 коп.; съ перес. 1 руб. 25 коп.

## **ж календарь для хозяекъ**

съ 2-ия безплатными приложеніями:

1. СОВЪТЫ МАТЕРЯМЪ о правильномъ уходъ за здоровыми и больными дътьми.

2-е исправл. и дополненное издание д-ромъ Н. ВОРОНИХИНЫМЪ.

2. ТАБЕЛЬ-КАЛЕНДАРЬ.

На оборотной сторокъ важдаго отрывающагося листка напечатано МЕН iO на слъдующій день. Цана безъ пер. 1 руб.; съ перес. 1 руб. 50 коп.

тольшой

съ 2-ия безплатными приложеніями

1. СПРАВОЧНАЯ КНИЖКА. 2. ТАБЕЛЬ-КАЛЕНДАРЬ.

≡ Ивна 1 руб. 25 коп.; перес. за 4 фунта.

## СПИСОКЪ ИЗДАНІИ

въ продажъ въ Лифляндской Губериской Типографія.

Объ изывнении правидъ о попавка испытанія и принятін въ Рижскіе пели (постановлен. Лиол губ. прав. 1891 г.) . Положение о государственномъ

ввартирномъ налосъ и инструкція о порядкв опредвленія и наиманія государствен, квартпрнаго налога, законъ 1893 г. . 15

О нъвоторыхъ изивненіяхъ въ **Питейномъ Уставъ** (ваконъ 5 Мая 1892 г.) . . . . . Панятная книжка для урядня-

Прошенія для перечисленія престьянъ изъ однаго общества въ другое Инструкція чинамъ полиція. ставленная прокуроромъ СПБ. судеби, палаты Кузминскимъ. 1891 г. — Въ въленворовомъ 🤾 переплетв . Упрощенное и сокращенное су-

допроизводство (Зак. 3 Іюня 1891 г.). . Положение о врестынияхъ Лифлинд-

ской губернін 1860 года, на наменкомъ языка . . . Разладеніе Лифляндской губерній

иа округа верхнихъ врестьянсвихъ судовъ и участки волии- Д саровъ по престыянскимъ дъ-

Инструкція Податнымъ управленіямъ городовъ Лифлиндсвой губерній для составленія и псподненія смать доходовь и расходомъ податныхъ обществъ . 10 Такса для ломовыхъ вавощивовъ г. Риги

Редакторъ: В. Шеншинъ.

Печатано ву Лифлинациюй Губерискей Типетревін ви Риги (въ замив).